

QUALSIASI / QUALSIASI COSA / CHIUNQUE (i composti di ANY)

ANY non ha solo valore partitivo (=del,dello della...un po' di...)

ANY vale anche come indefinito, e **spesso è usato nel senso di qualsiasi** (aggettivo)

Es. Lo farò, a qualsiasi costo! = I'LL DO IT , AT ANY COST

....Giocheranno in qualsiasi condizione di tempo = THEY WILL PLAY IN ANY WEATHER

....CONDITION(*kendishen*).

....Non è così sciocco. Non crede qualsiasi storia gli raccontino!=HE ISN'T SO SILLY. HE DOESN'T BELIEVE (*bili:v*) ANY STORY(*stòri*) THEY TELL HIM

N.B. “qualsiasi”, nel senso di “comune/ordinario” si traduce ORDINARY(*ò:*dineri*)

Es. Quella non è una macchina qualsiasi ... è una Maserati = THAT ISN'T AN ORDINARY CAR, IT'S A MASERATI!

QUALSIASI COSA = ANYTHING

(... ANYTHING non è solamente usato come parola intermedia tra SOMETHING(=qualcosa) e NOTHING(=niente), ha anche un suo significato indefinito di **qualsiasi cosa**)

Es. Non faresti qualsiasi cosa per salvare la tua vita? = WOULDN'T YOU DO ANYTHING
... TO SAVE YOUR OWN LIFE ?

.....Se dovesse accadere qualsiasi cosa, puoi contare su di noi = IF ANYTHING SHOULD
.....HAPPEN(*hàepen*), YOU CAN COUNT(*kàunt*) ON US

..... Non devi mangiare qualsiasi cosa in qualsiasi momento = YOU MUSTN'T EAT
.....ANYTHING AT ANY TIME

Un modo di dire interessante: “farei qualsiasi cosa piuttosto che...” = **I WOULD DO**

ANYTHING BUT (+INFINITO SENZA TO) Es. I WOULD DO ANYTHING BUT EAT
INSECTS(*insekte*)= Farei qualsiasi cosa piuttosto che mangiare insetti!

(...come costruzione della frase, è un modo di dire analogo a “non fare altro che...” di Lez.100)

CHIUNQUE = ANYONE o ANYBODY (indifferentemente)

Es. Lo sa chiunque = ANYONE KNOWS THAT (oppure ANYBODY KNOWS THAT)

....Chiunque avrebbe fatto ciò = ANYBODY WOULD HAVE DONE THAT

....Sa cantare meglio di chiunque altro = SHE CAN SING BETTER THAN ANYONE ELSE

CHE DIFFERENZA C'E' tra ANYTHING ed EVERYTHING?

..e tra ANYBODY/ANYONE e EVERYBODY/EVERYONE ?

(La differenza è sottile, ma c'è.....!)

Se dico TELL HIM EVERYTHING, intendo “Digli ogni cosa...(digli tutto ... tutta la verità!)”

Se dico TELL HIM ANYTHING , intendo “Digli qualsiasi cosa (fuorchè la verità)”

Se sto pensando ad invitare delle persone ad un evento un conto è pensare MUST I INVITE EVERYONE? (= debbo invitare ognuno ... cioè tutti ?) , e un altro CAN I INVITE ANYONE? (= posso invitare chiunque?chi mi pare, anche estranei ?)

A un bimbo che fa capricci e non mangia, si dirà EAT UP EVERYTHING! (= mangia ogni cosa!...mangia tutto!) Quando, invece, si parla di persone che mangerebbero anche i sassi, si può dire : THEY WOULD EAT UP ANYTHING ... EVEN STONES(*stòunz*)!

VERBI IRREGOLARI TO FEEL / TO KEEP/ TO MEET/ TO SLEEP/ TO WEEP
--

TO FEEL(*fi:l*)-FELT(*fèlt*)-FELT(*fèlt*) = sentire / sentirsi

TO KEEP(*ki:p*)-KEPT(*kèpt*)-KEPT(*kèpt*) = Tenere / mantenere

..TO MEET(*mi:t*)-MET(*mèt*)-MET(*mèt*) = Incontrare

..TO SLEEP(*slì:p*)-SLEPT(*slèpt*)-SLEPT(*slèpt*) = Dormire

...e.TO WEEP(*ui:p*)-WEPT(*uèpt*)-WEPT(*uèpt*) = piangere (silenziosamente)

Le caratteristiche fonetiche di questi verbi (...una vera famiglia!) sono (1) l'infinito con la doppia "e", che si pronuncia (*i:*), e (2) la seconda voce (passato e participio passato), che ha la vocale accentata (*è*)+ una sorta di desinenza in "t".

ATTENZIONE! TO SLEEP inizia con il nesso consonantico (*sl*) ...è la (*s*) di "silenzio"

TO WEEP è piangere come piangono gli adultii bambini piangono

.....rumorosamente....per loro si usa il verbo TO CRY(*krài*), che è verbo regolare!

Frasi per esercizio di Comprensione, e Retroversione

He didn't live in an ordinary building(<i>bildin'</i>)...He lived in a castle(<i>kà:sl</i>)! Anyone could see that he belonged(<i>bilòn'd</i>) to a rich noble family. He was friendly with us, but we were always treated(<i>tri:tid</i>) as inferior(<i>inf:rie*</i>) people.	Non abitava in un edificio qualsiasi... ..Abitava in un castello! Chiunque era in grado di vedere che apparteneva a una famiglia ricca e nobile. Era amichevole con noi, ma fummo sempre trattati come gente inferiore.
Ladies and Gentlemen, this is the Buffet(<i>bùfei</i>) ! You are welcome to drink anything you like! Let's go to the soft drinks(<i>sòftdrinks</i>) table! I hope none of us wants to get drunk(<i>ghèt drànk</i>) at this time of the day!	Signore e Signori, questo è il Buffet! Siete i benvenuti a bere qualsiasi cosa vi piaccia! Andiamo alla tavola delle bevande analcoliche! Spero che nessuno di noi voglia ubriacarsi a quest'ora del giorno!
Do you have a smartphone? No, I don't. Well, it's a problem! Nowadays(<i>nàuedèiz</i>) any child has a smartphone and can use it...If you don't want to be laughed at(<i>là:ftaet</i>) , you must buy one, and learn(<i>lè:n</i>) how to use it!	Hai uno smartphone? No. Beh!...E' un problema! Al giorno d'oggi, qualsiasi bambino ha uno smartphone, e sa usarlo...Se non vuoi esser deriso, devi comprarne uno, e imparare a usarlo!
Look! Our car has a dent(<i>dènt</i>) on the bumper(<i>bàmpe*</i>), and, of course, nobody is to blame(<i>blèim</i>)! Nowadays everyone feels free to cause(<i>kò:z</i>) damage(<i>dèmidj</i>) to someone else's property(<i>pròpe*ti</i>), and goes away happily!	Guarda! La nostra macchina ha una ammaccatura sul paraurti, e, naturalmente, nessuno è colpevole(da biasimare). Al giorno d'oggi, chiunque si sente libero di causare danno alla proprietà altrui, e se ne va bel bello!

Impariamo Vocabolario, e Pronuncia

Benvenuto=WELCOME(<i>uèlkam</i>)	Bel bello/felicemente=HAPPILY(<i>hàepili</i>)
Bevanda analcolica=SOFT DRINK(<i>sòftdrink</i>)	Ammaccatura=DENT(<i>dènt</i>)
Ubriacarsi=TO GET DRUNK(<i>ghètdrànk</i>)	Ridere=TO LAUGH(<i>là:f</i>)
Inferiore=INFERIOR(<i>inf:rie*</i>)	Ordinario=ORDINARY(<i>ò:*dineri</i>)
Edificio=BUILDING(<i>bildin'</i>)	Paraurti=BUMPER(<i>bàmpe*</i>)
Danno=DAMAGE(<i>dèmidj</i>)	Imparare=TO LEARN(<i>lè:*n</i>)